



POLONAIS – SUJET (évaluation, tronc commun)

**ÉVALUATION (3^e trimestre de première)
Compréhension de l'écrit et expression écrite**

L'ensemble du sujet porte sur l'axe 2 du programme : **Espace privé, espace public**

Il s'organise en deux parties :

- 1- **Compréhension de l'écrit (10 points)**
- 2- **Expression écrite (10 points)**

Vous disposez tout d'abord de **cinq minutes** pour prendre connaissance de **l'intégralité** du dossier.
Vous organiserez votre temps (1h30) comme vous le souhaitez pour **rendre compte en polonais** du document écrit (partie 1) et pour **traiter en polonais le sujet d'expression écrite** (partie 2).

1. Compréhension de l'écrit (10 points)

Titre du document : Aktywności dla seniorów, czyli recepty na starość

Vous rédigerez le compte rendu du document en polonais.

Aktywności dla seniorów, czyli recepty na starość

- Przebadaliśmy się za darmo, poszaleliśmy na koncertach. Wśród ludzi w naszym wieku - mówi Mieczysław Brańka z Tychów, który z żoną od wiosny do jesieni jeździł szlakiem Senioraliów.

Modèle CCYC : ©DNE																					
Nom de famille (naissance) : <small>(Suivi s'il y a lieu, du nom d'usage)</small>																					
Prénom(s) :																					
N° candidat :											N° d'inscription :										
<small>(Les numéros figurent sur la convocation.)</small>																					
Né(e) le :	/		/																		



1.1

Jak stworzyć region przyjazny osobom dojrzałym i aktywnemu starzeniu się? Dwa lata temu województwo śląskie postanowiło poszukać odpowiedzi na to pytanie. Okazało się, że proste pomysły i konsekwentne działania mogą zmienić naprawdę wiele.

20 października minęły dwa lata, kiedy w ramach akcji społecznej „DługoWIECZNI”, współorganizowanej przez „Wyborczą”, Wojciech Saługa, marszałek¹ województwa śląskiego, ogłosił powstanie pakietu dla osób starszych.

Dwa pierwsze elementy pakietu zaprezentował od razu. Były nimi strona internetowa *Seniorzy.slaskie.pl*, gromadząca informacje istotne dla starszych mieszkańców regionu oraz Śląska Karta Seniora umożliwiająca osobom powyżej 60. roku życia korzystanie ze zniżek u partnerów projektu. Na starcie było to 25 instytucji. Obecnie lista liczy 84 ośrodki. Są wśród nich zarówno instytucje publiczne, jak i prywatne przedsiębiorstwa, w tym muzea, teatry, ogród zoologiczny, wypożyczalnia rowerów elektrycznych, centra kursowe, ośrodki wypoczynkowe, baseny i wiele innych.

Co ważne, aby skorzystać ze zniżek, wystarczy pokazać dowód osobisty. – Zdecydowaliśmy się na takie rozwiązanie ze względu na wygodę osób starszych, które dowód mają zawsze przy sobie, a dodatkowa karta w portfelu to tylko kłopot. Brak konieczności druku specjalnych kart obniża też koszty realizacji projektu – wyjaśnia marszałek Saługa.

Trzy miesiące po debiucie strony internetowej i karty po raz pierwszy w gmachu Sejmu Śląskiego² zebrała się Śląska Rada ds. Seniorów. (...)

To z inicjatywy Rady organizowane przez urząd marszałkowski zeszłoroczne Senioralia odbyły się pod hasłem bezpieczeństwa osób starszych, a tegoroczne poświęcono zdrowiu. Pomysłem Rady było także opracowanie „Paszportu zdrowia seniora”.

Od wiosny urząd marszałkowski rozdał już seniorom ponad 11 tys. „Paszportów...”, które były kolportowane przede wszystkim podczas plenerowych imprez w ramach Senioraliów. W tym roku – inaczej niż w poprzednich sezonach – Senioralia nie były bowiem jednodniowym świętem w centralnej części województwa, lecz odbywały się od wiosny aż do jesieni w różnych miastach regionu: Gliwicach, Częstochowie, Bielsku-Białej, Jaworznie, Sosnowcu i Rudzie Śląskiej. W każdym z miast na uczestników czekały atrakcje w trzech strefach tematycznych: zdrowia, aktywności i relaksu.

¹ marszałek - chef de l'exécutif des voïvodies, élu par l'assemblée régionale

² Sejm Śląski – diétine (assemblée régionale) de Silésie



Wszyscy chętni mogli poddać się bezpłatnym badaniom serca, kości i płuc, poćwiczyć pod okiem gwiazd sportu, poddać się zabiegom ulepszącym, nauczyć się przygotowywać zdrowe posiłki czy obejrzyć występy artystyczne.
– Senioralia dokonały rewolucji w życiu wielu starszych mieszkańców regionu. Pokazały moim rówieśnikom, że nie muszą spędzać życia przed telewizorem. Zamiast tego mogą się bawić, uprawiać nordic walking, posłuchać koncertu – cieszyła się Jadwiga Bywalec, słuchaczka Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Jaworznie.

Źródło: Magdalena Warchała, Gazeta Wyborcza, 27/10/2017

2. Expression écrite (10 points)

Vous traiterez **en polonais**, et en **100 mots** minimum, l'**un** des deux sujets au choix :

Sujet A :

Jesteś na stażu w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Śląskiego. Zredaguj zaproszenie na Tydzień Seniora adresowane do mieszkańców regionu. Podaj program imprezy.

OU

Sujet B :

Opisz poniższe zdjęcie. Czy osoby przedstawione na zdjęciu miło spędzają czas?

